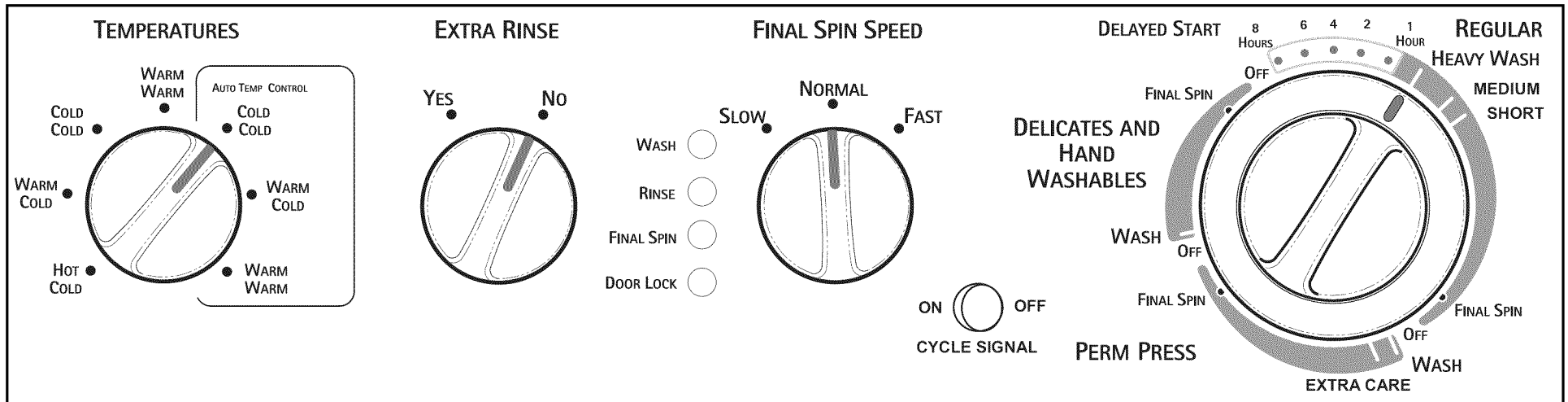




OPERATING INSTRUCTIONS

44042



Before Operating Your Washer

Read your washer **Use and Care Guide**. It has important safety and warranty information. It also has many suggestions for best washing results.

⚠ WARNING To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons, read the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS in your washer Use and Care Guide before operating this appliance.

Operating Steps

Read and follow **Washing Procedures** in your Use and Care Guide. It provides detailed information for preparing the wash load and choosing control settings to ensure best washing results.

1. Sort laundry into loads that can be washed together.
2. Prepare items for washing.

3. Pretreat stains and heavy soil.
4. Add laundry load to the wash drum.
5. Open the dispenser drawer and add the measured amount of detergent to the detergent compartment. If desired, add liquid bleach and fabric softener to the appropriate compartments. Slowly close dispenser drawer. The washer will not operate with the drawer open.
6. Set Temperatures switch according to fabric type and soil level of each load.
7. If desired, select Extra Rinse .
8. Select Final Spin Speed as desired.
9. Push in the cycle selector knob and turn it clockwise to the desired wash cycle and setting.

10. Start the washer by closing the door and pulling out the cycle selector knob. The washer will **not** operate with the door open. As a safety measure, the door will automatically lock during the entire wash cycle. When the door is closed, the **Door Lock Indicator** lights up when the washer starts, and turns off at the end of the cycle.

- To stop the washer, push in the cycle selector knob.
- To change a cycle, push in the cycle selector knob and turn it clockwise to the desired setting.
- Pull out the knob to restart the washer.

11. Remove items when cycle ends. A signal will sound at the end of the cycle when the Cycle Signal **ON** is selected.

Note: From time to time you may see water in the bleach and fabric softener compartments. This is a result of the siphoning action and is part of the normal operation of the washer.

Cycle Selection

For best results, follow the fabric care label directions on items to be washed.

Regular Cycle

Up to 18 minutes of reversing tumble action for most fabrics. Three rinses, two spins, a pause and a brief tumble complete the cycle. Select **SLOW, NORMAL** or **FAST** Final Spin as desired.

- **Heavy Wash** provides up to 18 minutes of reversing tumble action for heavily soiled fabrics.
- **Wash** provides up to 13 minutes of reversing tumble action for normally soiled fabrics.
- **Short Wash** provides up to 6 minutes of reversing tumble action for lightly soiled fabrics.

Delayed Start

Use the Delayed Start feature to select a wash time convenient to your schedule or during off-peak energy hours. The start of the Regular Cycle can be delayed for 1 to 8 hours.

Load the washer. Fill the dispenser. Select the proper Temperatures, Extra Rinse if desired, and Final Spin Speed. Close the door.

Turn the cycle selector knob to the desired time delay setting. Pull out the cycle selector knob. The timer will automatically advance to the Regular Cycle-Heavy Wash setting.

Perm Press Cycle

Up to 13 minutes of reversing tumble action for cottons and blends with a no-iron finish. Three rinses, two spins, a pause and a brief tumble complete the cycle. Select **SLOW, NORMAL** or **FAST** Final Spin as desired for this cycle.

- **Extra Care** provides up to 6 minutes of reversing tumble action for lightly soiled fabrics.

Delicates and Hand Washables Cycle

Up to 11 minutes of gentle tumble action for the gentle care of knit, delicate and hand washable items. Two rinses and two spins complete the cycle. Select **SLOW, NORMAL** or **FAST** Final Spin as desired for this cycle.

Controls

Always follow instructions on fabric care labels.

Note: There is no need to select a water level because the washer automatically adjusts the water level to the type and size of wash load.

TEMPERATURES - This determines water temperatures for washing and rinsing. For example, the Warm/Cold setting provides a warm water wash and a cold water final rinse.

Note: Detergents are not as effective at wash water temperatures below 65°F (18.3°C).

The following chart suggests wash/rinse temperatures for basic fabric types.

<u>Fabric Type</u>	<u>Wash/Rinse Temperature</u>
Heavily soiled white/colorfast cotton, perm press	Hot/Cold
Normally soiled white/colorfast cotton, perm press	Warm/Cold*
Lightly soiled/noncolorfast fabrics, knits, delicates, hand washables	Cold/Cold*
Washable woolens	Warm/Cold*

* unregulated or Automatic Wash Temperature

CYCLE SIGNAL - A signal will sound at the end of the cycle when the Cycle Signal is set to **ON**. This can be turned off by selecting **OFF** on the Cycle Signal switch.

Auto Temp Control

The normal temperature of warm and cold wash water can be affected by the hot water heater setting and seasonally low ground water temperatures in some geographic areas. Since detergents work best in wash water at a minimum of 65° F, select an **Auto Temp Control** to regulate the temperature of the warm and cold wash water in any cycle.

Wash water in the **Auto Temp Warm/Cold** and **Auto Temp Warm/Warm** settings is regulated to approximately 100° F. and the wash water in the **Auto Temp Cold/Cold** setting is regulated to approximately 70° F. Rinse water temperatures are not regulated.

EXTRA RINSE - Use Extra Rinse when additional rinsing is desired to remove excess dirt and detergent from heavily soiled loads.

- Select **Extra Rinse YES** to automatically include an extra rinse.
- Select **Extra Rinse NO** to conserve water when an extra rinse is not desired.

FINAL SPIN - There are three final spin speed options available for each cycle. Note: The speeds will vary from cycle to cycle. For example, **Regular Fast** spin speed is much faster than **Delicate Fast** spin speed.

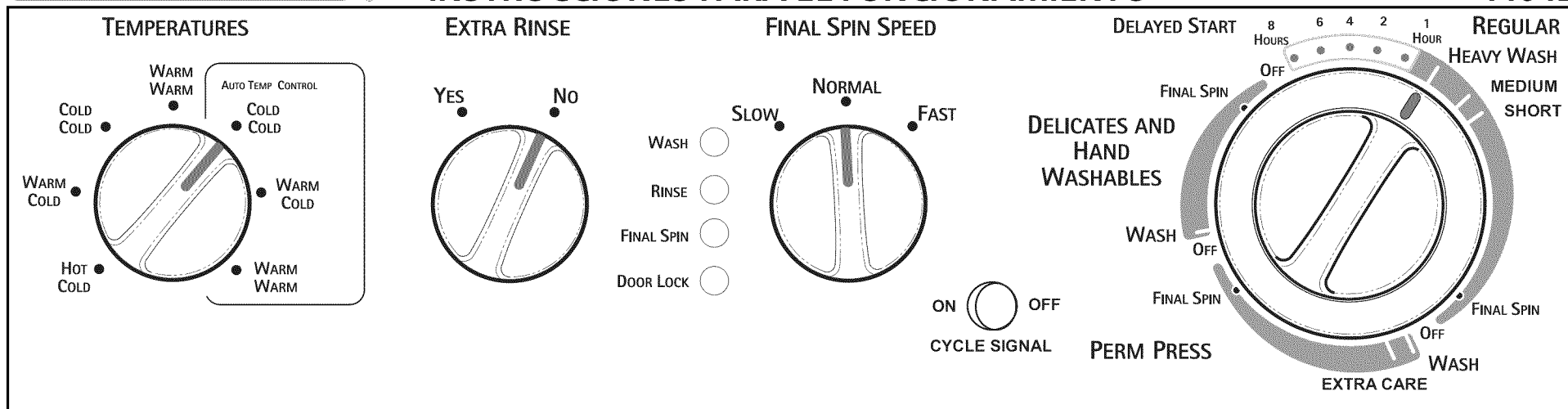
- **SLOW** is recommended for hand washables and items which may wrinkle easily.
- **NORMAL** is recommended for most loads.
- **FAST** provides a faster spin speed to increase water extraction and decrease drying time.

INDICATOR LIGHTS will turn on during the appropriate portions of each cycle: **WASH, RINSE,** and **FINAL SPIN**. When the door is closed, the **Door Lock Indicator** lights up when the cycle selector knob is pulled out, and turns off at the end of the cycle.



INSTRUCCIONES PARA EL FUNCIONAMIENTO

44042



Antes de poner la lavadora en funcionamiento

Lea el Manual de Uso y Mantenimiento de su lavadora. Contiene información importante sobre la seguridad y la garantía. También contiene muchas sugerencias para obtener los mejores resultados de su lavadora.

⚠ ADVERTENCIA Para reducir el riesgo de incendio, descargas eléctricas o lesiones a las personas, lea las INSTRUCCIONES IMPORTANTES PARA LA SEGURIDAD del Manual de Uso y Mantenimiento de su lavadora antes de ponerla en funcionamiento.

Pasos para el funcionamiento

Lea y siga los Procedimientos para el lavado en el Manual de Uso y Mantenimiento. Le ofrecen información detallada para preparar la carga de ropa y para elegir los controles que garantizarán los mejores resultados de lavado.

1. Divida la ropa en grupos que puedan lavarse juntos.

2. Prepare las prendas para el lavado.
3. Haga un tratamiento previo de las manchas y la suciedad difícil.
4. Ponga la carga de ropa en la lavadora.
5. Abra el cajón dispensador y añada la cantidad medida de detergente en el compartimento para detergente. Si lo desea, añada blanqueador líquido y suavizante en los compartimentos correspondientes. Cierre despacio el cajón dispensador. La lavadora no funcionará si el cajón está abierto.
6. Ajuste la Temperatura de WASH/RINSE TEMPERATURE (lavado/enjuague) según el tipo de tejido y el nivel de suciedad de cada carga de ropa.
7. Si lo desea, seleccione EXTRA RINSE (Enjuague extra).
8. Seleccione la velocidad de centrifugado final deseada usando el ciclo Planchado Permanente o Lavables a mano.
9. Empuje la perilla del programador y gírela en

el sentido de las agujas del reloj hasta el ciclo de lavado deseado.

10. Ponga la lavadora en marcha cerrando la puerta y jalando la perilla del programador. La lavadora **no** funcionará si la **puerta** está abierta. Para su seguridad, la **puerta** se trabará automáticamente durante todo el ciclo de lavado.
 - Para detener la lavadora, empuje la perilla del programador.
 - Para cambiar un ciclo, empuje la perilla del programador y gírela en el sentido de las agujas del reloj hasta el ciclo deseado.
 - Jale la perilla para poner la lavadora en marcha.
11. Saque las prendas cuando el ciclo haya terminado. Cuando la luz del CYCLE SIGNAL (Indicador de ciclo) está activada **ON**, se oirá una señal al final del ciclo.

Nota: De vez en cuando puede ser que vea agua en los compartimentos para el blanqueador y el suavizante. Esto es debido a la acción de sifonaje y es parte del funcionamiento normal de la lavadora.

Selección de ciclos

Para obtener los mejores resultados, siga las instrucciones de la etiqueta de la prenda que va a lavar.

Ciclo Regular (Normal)

Hasta 18 minutos de tamboreación para la mayoría de telas. Tres enjuages, un girado final a toda velocidad, una pausa y una breve tamboreación terminan al ciclo.

- **Heavy Wash (Lavado pesado)** proporciona hasta 18 minutos de acción giratoria en dos sentidos para los tejidos con suciedad pesada.
- **Wash (Lavado)** proporciona hasta 13 minutos de acción giratoria en dos sentidos para los tejidos con suciedad normal a poca.
- El ciclo **Short (Lavado rápido)** para las telas ligeramente sucias se hace en 6 minutos.

Arranque a retardo (Delayed Start)

Utilice la característica de arranque a retardo para seleccionar una hora o un momento más apropiado para el lavado según su horario o durante las horas donde no se utilice mucha energía. El arranque del ciclo regular puede ser retardado de 1 a 8 horas.

Cargue la lavadora. Llene el distribuidor. Seleccione la temperatura apropiada de Lavado/Enjuague y Extra Enjuague como se desea. Cierre la puerta.

Gire el selector de ciclo al arreglo de tiempo a retardo deseado. Tire el selector de ciclo. El contador de tiempo girará automáticamente al reglaje de ciclo regular. Grande lavado una vez que el retraso seleccionado está terminado.

Ciclo Perm Press (Planchado permanente)

Hasta 13 minutos de tamboreación para las prendas de algodón y mezclas con un acabado que no requiere planchado. Tres enjuages, 2 giros, una pausa y una breve tamboreación terminan al ciclo. Seleccione la velocidad de centrifugado final **Lento, Normal** o **Rápida** deseada para este ciclo.

- **Cuidado Extra para lastelas ligeramente sucias se hace en 6 minutos.**

Ciclo Delicates and Hand Washables (Ciclo delicados y lavable a mano)

Un lavado de una duración de 11 minutos para lavado lingo de los puntos y artículos delicados y lavables a mano. Seleccione la velocidad de centrifugado final **Lento, Normal** o **Rápida** deseada para este ciclo.

Controles

Siga siempre las instrucciones de las etiquetas de las prendas.

Nota: No es necesario seleccionar el nivel de agua, porque la lavadora ajuste el nivel de agua al tipo y a la medida de la carga.

WASH/RINSE TEMPERATURE (Temperatura de lavado/enjuague) - Determina las temperaturas del agua para el lavado y el enjuague. Por ejemplo, la graduación Warm/Cold (tibia/fría) lava con agua tibia y hace el enjuague final con agua fría.

Nota: Los detergentes no son tan efectivos a las temperaturas de lavado inferiores a 65°F (18.3°C).

La figura a continuación indique las temperaturas de lavado/enjuague recomendadas para los diferentes tipos de telas.

<u>Tipo de Tela</u>	<u>Temperatura de Lavado/Enjuague</u>
Blanca muy sucia/colores que no destiñen algodón, planchado permanente	Caliente/Fría (Hot/Cold)
Blanca no muy sucia/colores que no destiñen, algodón, planchado permanente	Tibia/Fría (Warm/Cold)
Colores que destiñen, tejidos prendas delicadas	Fría/Fría (Cold/Cold)
Lana lavable	Tibia/Tibia (Warm/Warm)

Temperatura de control automático (Auto Temp Control)

La temperatura normal con agua tibia y fría puede ser afectada por el arreglo del calentador de agua caliente y según las estaciones del año, bajando las temperaturas de la tierra en algunas regiones geográficas. Porque el resultado obtenido con los detergentes es mejor en el agua de un mínimo de 65° F, seleccione la **Temperatura de control automático** para arreglar la temperatura del agua tibia y fría en todos los ciclos.

El agua de lavado en los arreglos **Automático Tibio / frío y Automático Tibio / tibio** está ajustada aproximadamente a 100° F. y el agua de lavado en el arreglo **Automático Frío/Frío** está ajustada aproximadamente a 70° F. Las temperaturas de agua de enjuague no están arregladas.

EXTRA RINSE (Enjuague extra) - Use el enjuague extra cuando desee un enjuague adicional para eliminar el exceso de suciedad y detergente de las cargas de ropa excesivamente sucia.

- Seleccione **Extra Rinse YES (Enjuague extra SI)** para incluir automáticamente un enjuague extra.
- Seleccione **Extra Rinse NO (Enjuague extra NO)** para ahorrar agua cuando no necesite un enjuague adicional.

VELOCIDAD DE CENTRIFUGADO FINAL - Existe dos elecciones de velocidad de centrifugado final para las telas Planchado permanente y la ciclo Lavables a mano.

- El ciclo **Lento** está recomendado especialmente los artículos lavables a mano y las ropas muy arrugadas.
- El ciclo **Normal** está recomendado para la mayoría de las brazadas de lavado.
- El ciclo **Rápido** provee una velocidad de centrifugado más rápida para aumentar la extracción de agua y reducir el tiempo de secadora.

CYCLE SIGNAL - Cuando le Indicador de Ciclo es **ON**, se oirá una señal al final del ciclo.

Luz indicadora DOOR LOCK (Mecanismo de seguridad de la puerta) - La luz indicadora está encendida cuando la perilla del programador está hacia afuera.

La luz se apaga al final del ciclo. Consulte el Manual de Uso y Mantenimiento para obtener información más detallada.